



# Cuisine LELLA

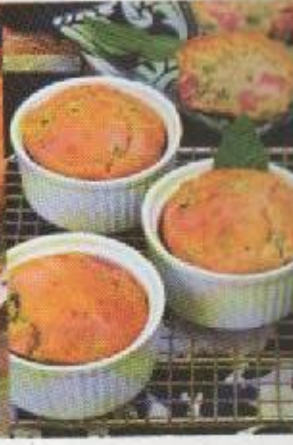
Cakes et Muffins Salés



95 DA

www.alkottob.com





## Sommaire

- كيك بالسنمورة - 2 - Cake aux anchois  
موفان بالجمبري - 4 - Muffins aux crevettes  
كيك بالسمك - 6 - Cake au poisson  
موفان بقلب الجبن - 8 - Muffins au cœur de fromage  
كيك بالدجاج و الزيتون - 10 - Cake au poulet et aux olives  
ميني كيك بالباتي و الجلبانة - 12 - Mini cake au pâté et aux petits pois  
كيك بالتونة، الفلفل الحلو و الزعتر - 14 - Cake au thon, poivron et origan

- موفان بالقرعة - 16 - Muffins aux courgettes  
كيك ربيعي - 18 - Cake printanier  
كيك بالجزر - 20 - Cake aux carottes  
كيك بحري - 22 - Cake marin  
كيك بالفقاع و الجبن - 24 - Cake aux champignons et au fromage  
كيك صغير بالتونة - 26 - Petits cakes au thon  
تاج رخامي - 28 - Couronne marbrée  
حلوى كيك - 30 - Gâteau cake







## Cake aux anchois

## كيك بالسمنورة

### Ingrédients

- 200 gr de farine (SIM)
- 1 sachet de levure chimique
- 4 œufs
- 120 gr de beurre
- 1 verre de lait
- 1 C. à soupe de moutarde
- 6 filets d'anchois
- Olives dénoyautées
- 3 branches de thym
- 50 gr de fromage râpé
- Poivre noir

### Préparation

1. Dans un récipient, mélanger la farine et la levure, ajouter la moutarde, le beurre fondu et le fromage.
2. Dans un autre récipient, battre les œufs en omelette, ajouter le lait, les anchois dessalés et coupés, le thym, le poivre noir et les olives.
3. Mélanger les deux préparations puis verser dans un moule beurré et fariné.
4. Enfourner à four préchauffé à 180°.



### المقادير

- 200غ فريينة (سيم)
- كيس خميرة كيميائية
- 4 بيض
- 120غ زبدة
- 1 كأس حليب
- 1 ملعقة كبيرة خردل
- 6 شرائح سمنورة (أنشوا)
- زيتون دون علف
- 3 أعراف زعيترة
- 50غ جبن مبشور
- فلفل أسود

### كيفية التحضير

1. في وعاء، أخلطي الفريينة والخميرة، أضيفي الخردل، الزبدة الذائبة و الجبن.
2. في وعاء آخر، أخفقي البيض كالعجة، أضيفي الحليب، السمنورة منزوعة الملح و المقطعة، الزعيترة، الفلفل الأسود و الزيتون.
3. أخلطي المزيجين ثم أفرغي في مول مدهون بالزبدة و مرشوش بالفريينة.
4. إطهيه في فرن مسخن 180°.







## Muffins aux crevettes موفان بالجمبري

### Ingrédients

- 120 gr de farine (SIM)
- ½ sachet de levure chimique
- ¼ C. à café de bicarbonate de soude
- 2 C. à café de curry
- 1 gousse d'ail
- 3 C. à soupe d'huile
- 6 C. à soupe de lait
- 150 gr de crevettes décortiquées
- 3 œufs
- Persil
- Poivre noir
- Sel



### المقادير

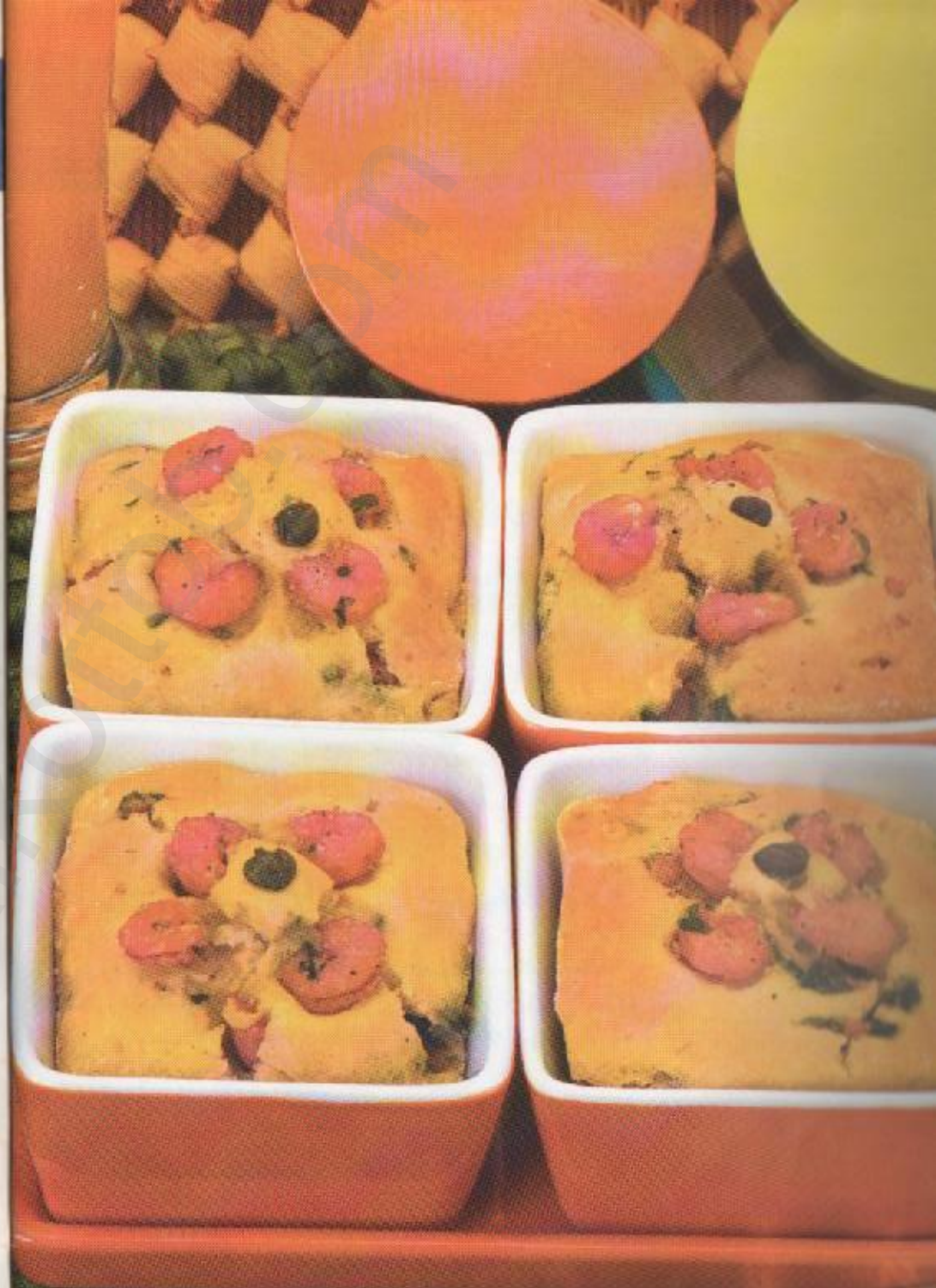
- 120غ فريئة (سيم)
- ½ كيس خميرة كيميائية
- ¼ ملعقة صغيرة بيكربونات الصودا
- 2 ملاعق صغيرة كاري
- 1 سنينة ثوم
- 3 ملاعق كبيرة زيت
- 6 ملاعق كبيرة حليب
- 150 غ جمبري مقشر
- 3 بيض
- معدنوس
- فلفل أسود
- ملح

### Préparation

1. Dans un récipient, mélanger la levure, la farine et les épices.
2. Dans un autre récipient, battre les œufs, ajouter l'huile et le lait.
3. Mélanger les deux préparations en évitant de trop remuer.
4. Incorporer les crevettes (les faire revenir dans 1 C. à soupe d'huile avec l'ail et le persil).
5. Verser le mélange dans des petits moules beurrés et farinés.
6. Enfourner à four préchauffé à 160° pendant 25 mn.

### كيفية التحضير

1. في وعاء، أخلطي الخميرة، الفريئة و التوابل.
2. في وعاء آخر، أخفقي البيض، أضيفي الزيت و الحليب.
3. أخلطي المزيجين و تجنبي الخلط كثيرا.
4. أضيفي الجمبري (حمسه في ملعقة كبيرة من الزيت مع الثوم و المعدنوس).
5. أفرغي الخليط في مولات صغيرة مدهونة بالزبدة و مرشوشة بالفريئة.
6. إطببها في فرن مسخن 160° مدة 25 دقيقة.







## Cake au poisson

## كيك بالسمك

### Ingrédients

- 200 gr de farine (SIM)
- 1 sachet de levure chimique
- 6 C. à soupe d'huile
- 8 C. à soupe de lait
- 2 morceaux de merlan cuit à la vapeur (150 gr à 200 gr)
- 2 gousses d'ail
- 4 œufs
- Câpres
- Persil
- Poivre noir
- Curry
- Sel



### المقادير

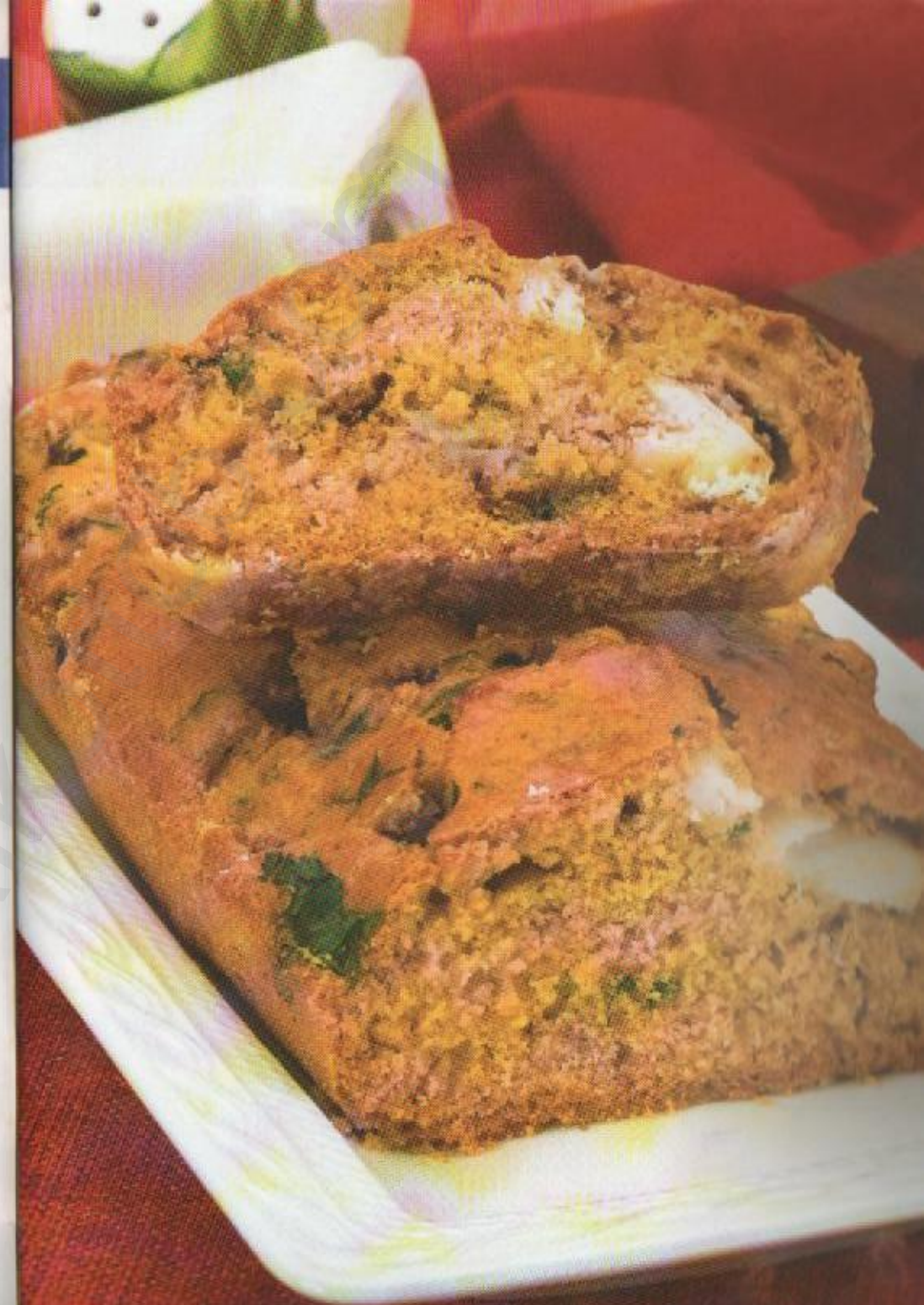
- 200غ فريئة (سيم)
- 1 كيس خميرة كيميائية
- 6 ملاعق كبيرة زيت
- 8 ملاعق كبيرة حليب
- 2 قطع مارلون مطهي بالبخار (150غ إلى 200غ)
- 2 سنينات ثوم
- 4 بيض
- كابر
- معدنوس
- فلفل اسود
- كاري
- ملح

### كيفية التحضير

1. حضري الحشو، أخلطي السمك المفقت، الثوم المسحوق، الكاري، الفلفل الأسود، المعدنوس و الكابر.
2. في وعاء، أخلطي الفريئة و الخميرة، أضيفي الزيت، الحليب، البيض شيئاً فشيئاً و قرصة ملح.
3. في مول مدهون بالزبدة و مرشوش بالفريئة، أفرغي نصف الخليط. ضعي الحشو و في الأخير النصف الثاني من الخليط.
4. إطهيه في فرن مسخن 160°.

### Préparation

1. Préparer la farce : mélanger le poisson émietté, l'ail écrasé, le curry, le poivre noir, le persil et les câpres.
2. Dans un récipient, mélanger la farine et la levure, ajouter l'huile, le lait, les œufs peu à peu et une pincée de sel.
3. Dans un moule beurré et fariné, verser la moitié de la préparation. Disposer la farce et enfin l'autre moitié de la préparation.
4. Faire cuire à four préchauffé à 160°.







## Muffins au cœur de fromage

## موفان بقلب الجبن

### Ingrédients

- 150 gr de farine (SIM)
- ½ sachet de levure chimique
- ½ C. à café de bicarbonate de soude
- 2 pots de petit-suisse (ou fromage régime)
- 1 gousse d'ail
- 4 C. à soupe de beurre fondu
- 3 œufs
- Petits cubes de fromage blanc
- Thym
- Persil
- Poivre noir
- Sel



### المقادير

- 150غ فريئة (سيم)
- ½كيس خميرة كيميائية
- ½ملعقة صغيرة بيكاربونات الصودا
- 2 علب بوتي سويس (أو جبن الحمية)
- 1 سنينة ثوم
- 4 ملاعق كبيرة زبدة ذائبة
- 3 بيض
- مكعبات صغيرة من الجبن الأبيض
- زعيرة
- معدنوس
- فلفل أسود
- ملح

### Préparation

1. Envelopper les cubes de fromage blanc chacun à part dans du papier aluminium et mettre au congélateur 2 heures à l'avance.
2. Dans un récipient, battre les œufs, le petit-suisse, le thym, le persil, l'ail écrasé, le beurre fondu et les épices. Incorporer la farine mélangée avec la levure et le bicarbonate.
3. Dans des petits moules beurrés et farinés, verser la préparation au ¾.
4. Mettre au milieu de chaque moule un petit cube de fromage blanc.
5. Enfourner à four préchauffé à 180° pendant 20 à 25 mn.

### كيفية التحضير

1. غلفي مكعبات الجبن الأبيض كل على حدى في ورق الألمنيوم وضعيها في المجمد ساعتين من قبل.
2. في وعاء، أخفقي البيض، البوتي سويس، الزعيرة، المعدنوس، الثوم المسحوق، الزبدة الذائبة و التوابل. اضيفي الفريئة الممزوجة مع الخميرة و البيكاربونات.
3. في مولات صغيرة مدهونة بالزبدة و مرشوشة بالفريئة، أفرغي الخليط إلى ¾.
4. ضعي في وسط كل مول مكعباً صغيراً من الجبن الأبيض.
5. إطهيا في فرن مسخن 180° مدة 20 إلى 25 دقيقة.







## Cake au poulet et aux olives

## كيك بالدجاج و الزيتون

### Ingrédients

- 160 gr de farine (SIM)
- ½ sachet de levure chimique
- ½ C. à café de bicarbonate de soude
- 4 œufs
- 4 à 5 C. à soupe d'huile
- 1 blanc de poulet cuit et coupé en petits dés
- 60 gr de fromage râpé
- 50 gr d'olives dénoyautées et coupées en rondelles
- Gingembre en poudre
- Noix de muscade râpée
- Poivre noir
- Sel



### Préparation

1. Dans un récipient, mélanger la farine, la levure et le bicarbonate. Ajouter les œufs un à un et huile, bien mélanger jusqu'à obtention d'une pâte lisse.
2. Incorporer les olives, le poulet, les épices et enfin le fromage râpé
3. Verser la préparation dans un moule beurré et fariné, décorer avec des rondelles d'olives.
4. Enfourner à four préchauffé à 180° pendant 30 à 40 mn. Laisser tiédir puis démouler.

### المقادير

- 160 غ فريينة (سيم)
- ½ كيس خميرة كيميائية
- ½ ملعقة صغيرة بيكربونات الصودا
- 4 بيض
- 4 إلى 5 ملاعق كبيرة زيت
- 1 أبيض دجاج مطهي و مقطع إلى قطع صغيرة
- 60 غ جبن مبشور
- 50 غ زيتون دون علف و مقطع إلى دوائر
- سكتجبير غيرة
- جوزة الطيب مبشورة
- فلفل أسود
- ملح

### كيفية التحضير

1. في وعاء، اخلطي الفريينة، الخميرة و البيكربونات. اضيفي البيض الواحدة تلو الأخرى و الزيت، اخلطي جيداً حتى الحصول على عجينة ملساء.
2. اضيفي الزيتون، الدجاج، التوابل و في الأخير الجبن المبشور.
3. أفرغي الخليط في مول مدهون بالزبدة و مرشوش بالفريينة، زيني بدوائر من الزيتون.
4. إملهيه في فرن مسخن 180° مدة 30 إلى 40 دقيقة. أتركه يفتد ثم انزعيه من العول.







## Mini cake au pâté et aux petits pois

## ميني كيك بالباتي والجلبانة

### Ingrédients

- 175 gr de farine (SIM)
- 1 sachet de levure chimique
- 4 œufs
- 75 gr de fromage râpé
- 75 gr de beurre
- 1 verre moins 2 doigts de lait
- 3 tranches de pâté
- 1 C. à café de curry
- 1 petite tasse de petits pois cuits
- Poivre noir
- Sel



### المقادير

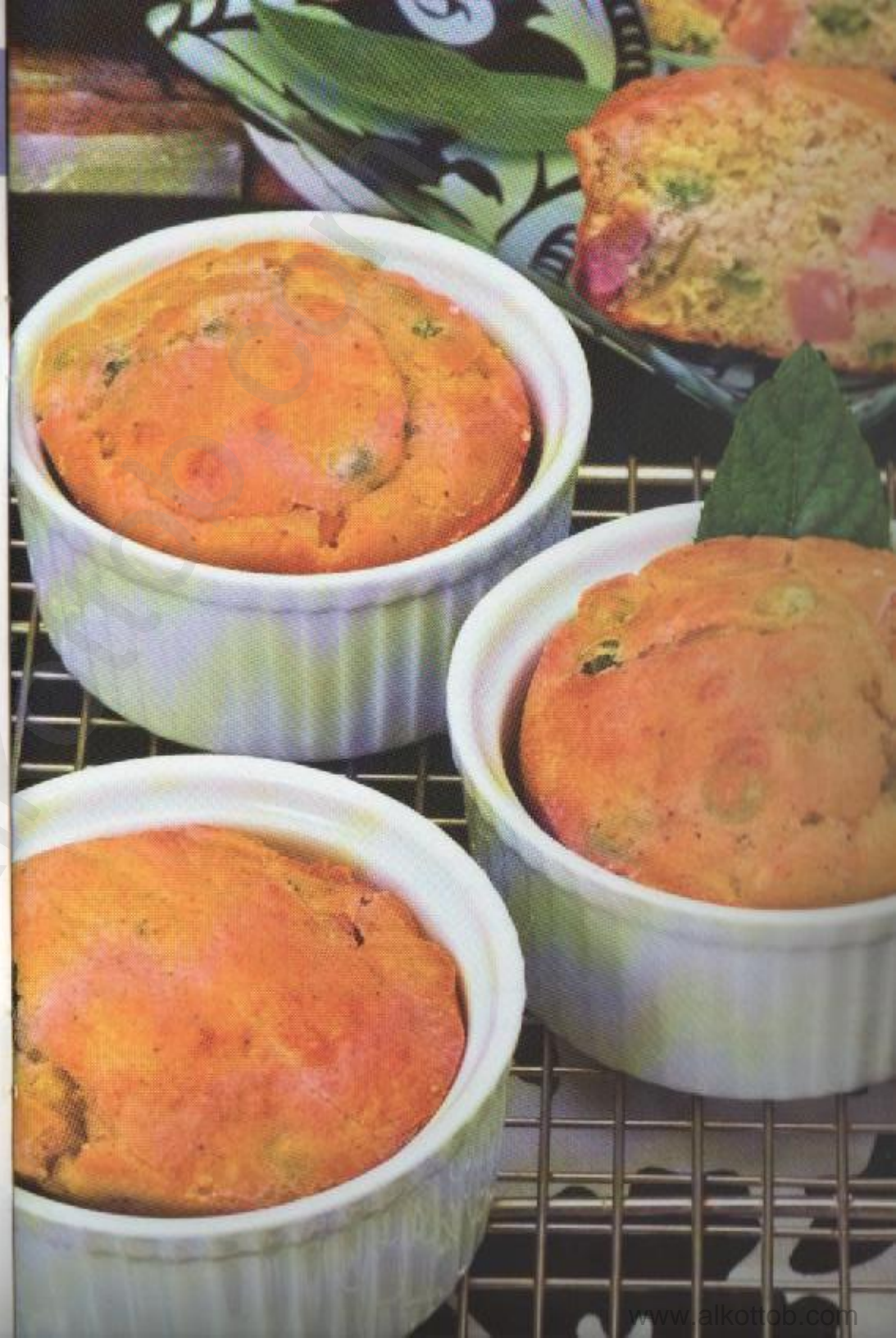
- 175غ فريئة (سيم)
- 1 كيس خميرة كيميائية
- 4 بيض
- 75غ جبن مبشور
- 75غ زبدة
- 1 كأس أقل إصبعين حليب
- 3 شرائح باتي
- 1 ملعقة صغيرة كاري
- 1 فنجان صغير جببانة مطهية
- فلفل أسود
- ملح

### Préparation

1. Dans un récipient, mélanger la farine et la levure. Ajouter peu à peu les œufs, le beurre fondu et le lait.
2. Incorporer le pâté coupé en petits morceaux, les petits pois et les épices et enfin le fromage râpé, mélanger.
3. Verser la préparation dans des petits moules beurrés et farinés.
4. Enfourner à four préchauffé à 180° pendant 30 à 40 mn.

### كيفية التحضير

1. في وعاء، اخلطي الفريئة و الخميرة. أضيفي البيض شيئاً فشيئاً، الزبدة الذائبة و الحليب.
2. أضيفي الباتي المقطع إلى قطع صغيرة، الجلبانة و التوابل و في الأخير الجبن المبشور، اخلطي.
3. أفرغي الخليط في مولات صغيرة مدهونة بالزبدة و مرشوشة بالفريئة.
4. إطهئها في فرن مسخن 180° مدة 30 إلى 40 دقيقة.







## Muffins aux courgettes موفان بالقرعة

### Ingrédients

- 4 petites courgettes râpées
- 170 gr de farine (SIM)
- 1 sachet de levure chimique
- 3 œufs
- 6 C. à soupe d'huile d'olives
- 4 C. à soupe de lait
- Fromage râpé (au choix)
- ½ C. à café de noix de muscade râpé
- 2 C. à soupe de menthe hachée
- Poivre noir
- Sel



### المقادير

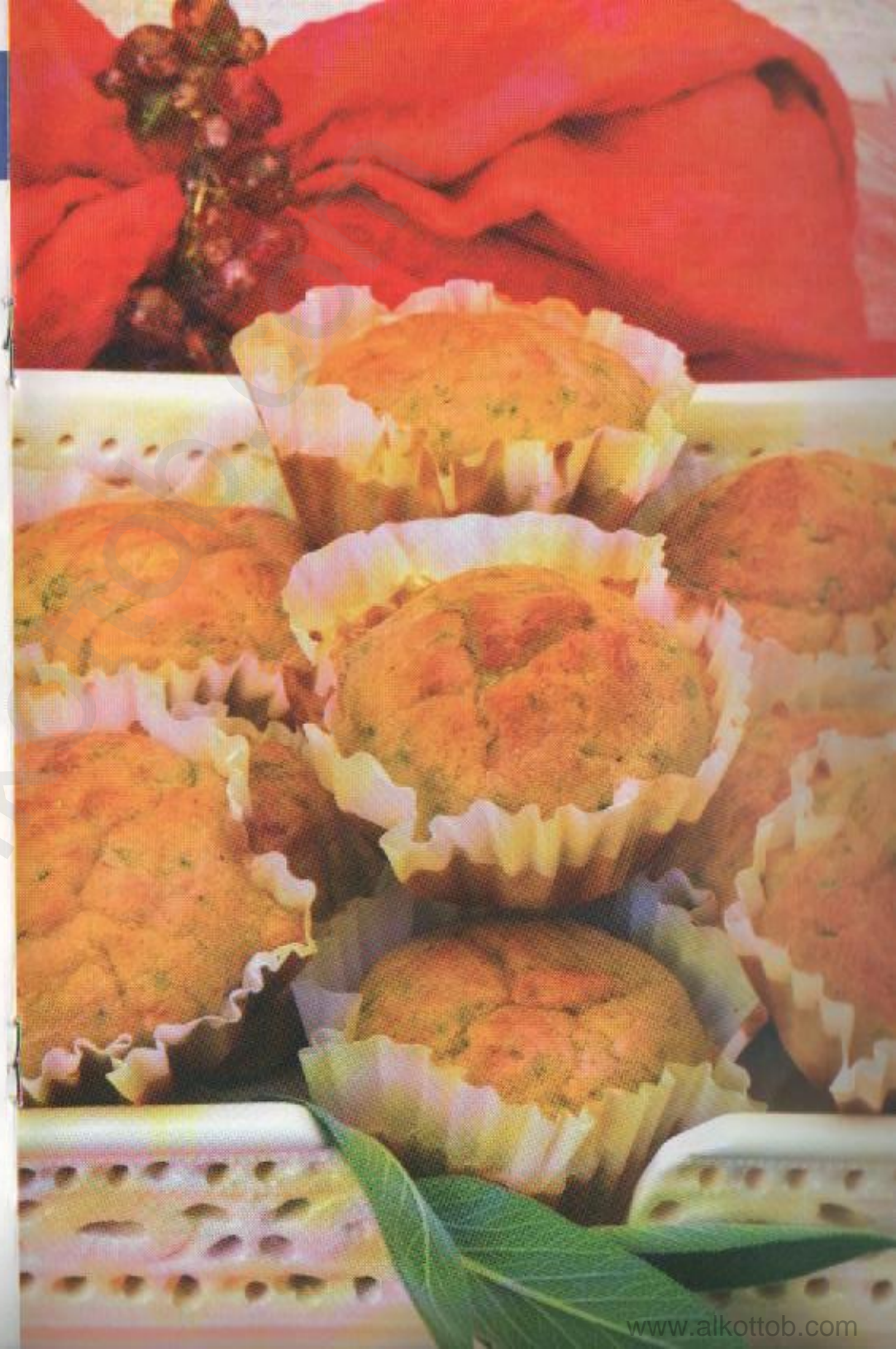
- 4 حبات قرعة صغيرة مبشورة
- 170غ فريئة (سيم)
- 1 كيس خميرة كيميائية
- 3 بيض
- 6 ملاعق كبيرة زيت الزيتون
- 4 ملاعق كبيرة حليب
- جبنة مبشور (اختياري)
- ½ ملعقة صغيرة جوزة الطيب مبشورة
- 2 ملاعق كبيرة نعناع مقطع
- فلفل أسود
- ملح

### Préparation

1. Dans une poêle, faire revenir les courgettes dans une cuillère à soupe d'huile pendant 5 mn.
2. Dans un récipient, mélanger la farine, la levure, ajouter les œufs un à un en battant à la fourchette.
3. Verser l'huile et le lait, bien mélanger, puis ajouter le fromage, la menthe, la noix de muscade, le sel et le poivre noir et enfin les courgettes.
4. Verser la préparation dans des petits moules beurrés et farinés. Enfourner à four préchauffé à 180° pendant 30 à 40 mn.
5. Après cuisson, laisser tiédir puis démouler.

### كيفية التحضير

1. في مقلاة، حمسي القرعة في ملعقة كبيرة من الزيت مدة 5 دقائق.
2. في وعاء، أخلطي الفريئة، الخميرة، اضيفي البيض الواحدة تلو الأخرى مع الخفق بشوكة.
3. أفرغي الزيت والحليب، أخلطي جيدا، ثم اضيفي الجبن، النعناع، جوزة الطيب، الملح والفلفل الأسود وفي الأخير القرعة.
4. أفرغي الخليط في مولات صغيرة مدهونة بالزبدة ومرشوشة بالفريئة، إلهيها في فرن مسخن 180° مدة 30 إلى 40 دقيقة.
5. بعد الطهي، أتركها تفتت ثم انزعها في المولات.







## Cake printanier

## كيك ربيعي

### Ingrédients

- 150 gr d'haricots verts
- 3 petites carottes coupées en dés
- 1 petite tasse de petits pois
- 100 gr de farine (SIM)
- 1 sachet de levure chimique
- 2 petits oignons (ou un oignon moyen)
- 1 noix de beurre
- 4 C. à soupe de fromage râpé
- 1 C. à soupe de moutarde
- 1 verre de lait
- 4 C. à soupe d'huile d'olives
- 4 œufs
- Persil
- Poivre noir
- Curry
- Sel



### Préparation

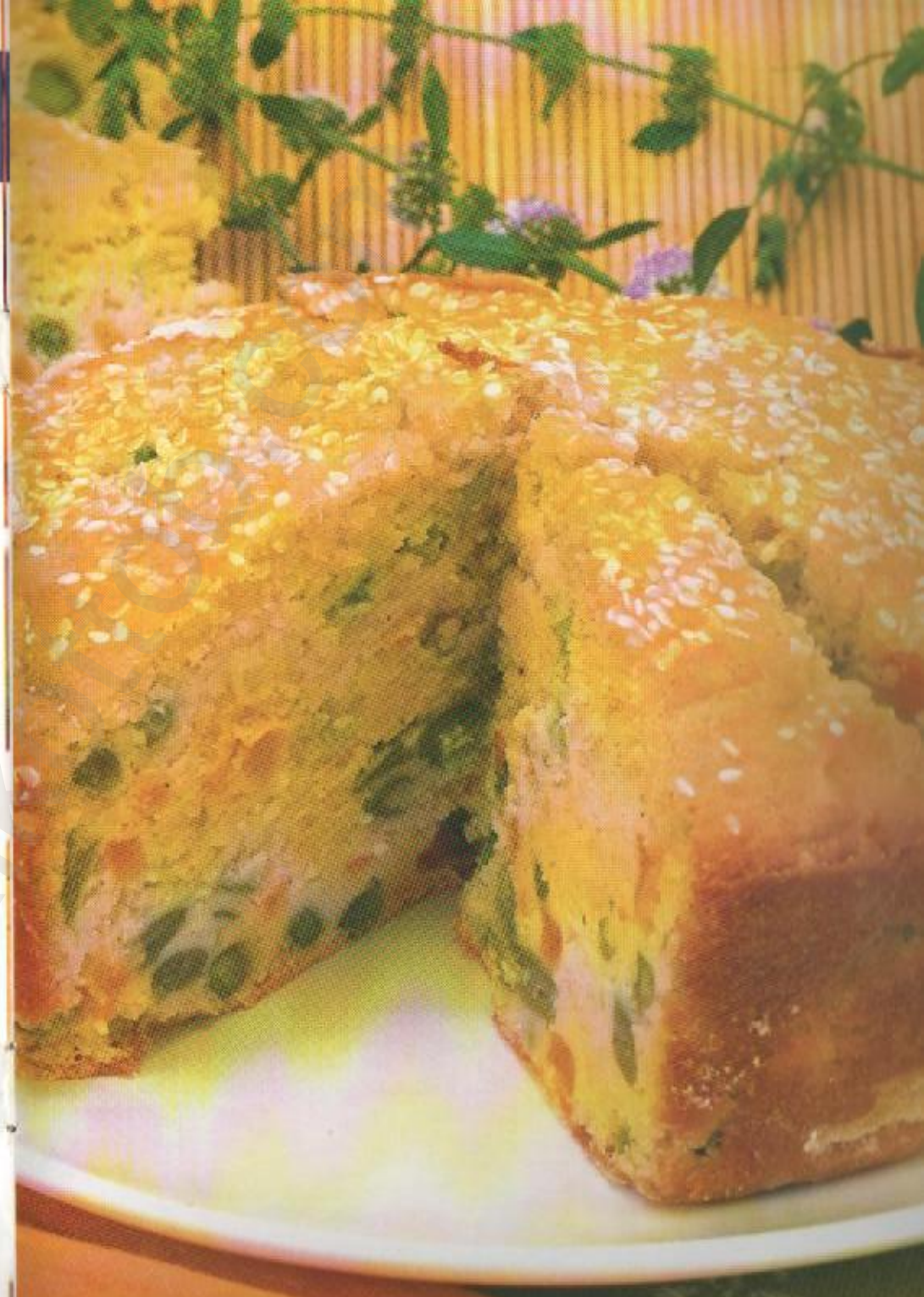
1. Laver les haricots verts et coupez-les en petits morceaux de 1 cm de longueur.
2. Faire cuire à la vapeur, les haricots, les carottes et les petits pois pendant 10 mn.
3. Dans un récipient, mélanger la levure et la farine, ajouter les œufs, l'huile et le lait, bien mélanger puis assaisonner.
4. Dans une poêle, faire revenir l'oignon dans une noix de beurre pendant 3 mn, ajouter les légumes puis incorporer à la première préparation. Enfin, ajouter le persil et le fromage.
5. Beurrer et fariner un moule à cake, verser la préparation puis enfourner à four préchauffé à 180° pendant 30 à 40 mn.

### المقادير

- 150غ فاصولياء خضراء
- 3 حبات جزر صغيرة مقطعة إلى أجزاء
- 1 فتجان صغير جلابانة
- 100غ فرينة (سيم)
- 1 كيس خميرة كيميائية
- 2 حبات بصل صغيرة (أو حبة بصل متوسطة)
- 1 قطعة صغيرة زبدة
- 4 ملاعق كبيرة جبن مبشور
- 1 ملعقة كبيرة خردل
- 1 كأس حليب
- 4 ملاعق كبيرة زيت الزيتون
- 4 بيض
- معدنوس
- فلفل أسود
- كاري
- ملح

### كيفية التحضير

1. إغسلي الفاصولياء الخضراء و قطعها إلى أجزاء طولها 1 سم.
2. أطهي بالبخار، الفاصولياء، الجزر و الجلابانة مدة 10 دقائق.
3. في وعاء، أخلطي الخميرة و الفرينة، أضيفي البيض، الزيت و الحليب، أخلطي جيداً ثم تلي.
4. في مقلاة، حمسي البصل في قطعة صغيرة من الزبدة مدة 3 دقائق، أضيفي الخضار ثم أضيفها للخليط الأول. في الأخير، أضيفي المعدنوس و الجبن.
5. إدعني مول الكيك بالزبدة و رشيه بالفرينة، أفرغي الخليط ثم أطهيه في فرن مسخن 180° مدة 30 إلى 40 دقيقة.





## Ingrédients

- 5 carottes moyennes
- 100 gr de fromage râpé
- 3 œufs
- 1 pot de yaourt nature
- 100 gr de farine (SIM)
- 5 C. à soupe d'huile d'olives
- 1 sachet de levure chimique
- ½ C. à café de bicarbonate de soude
- 50 gr d'olives dénoyautées coupées en rondelles
- Persil
- Coriandre
- Noix de muscade
- Poivre noir
- Sel

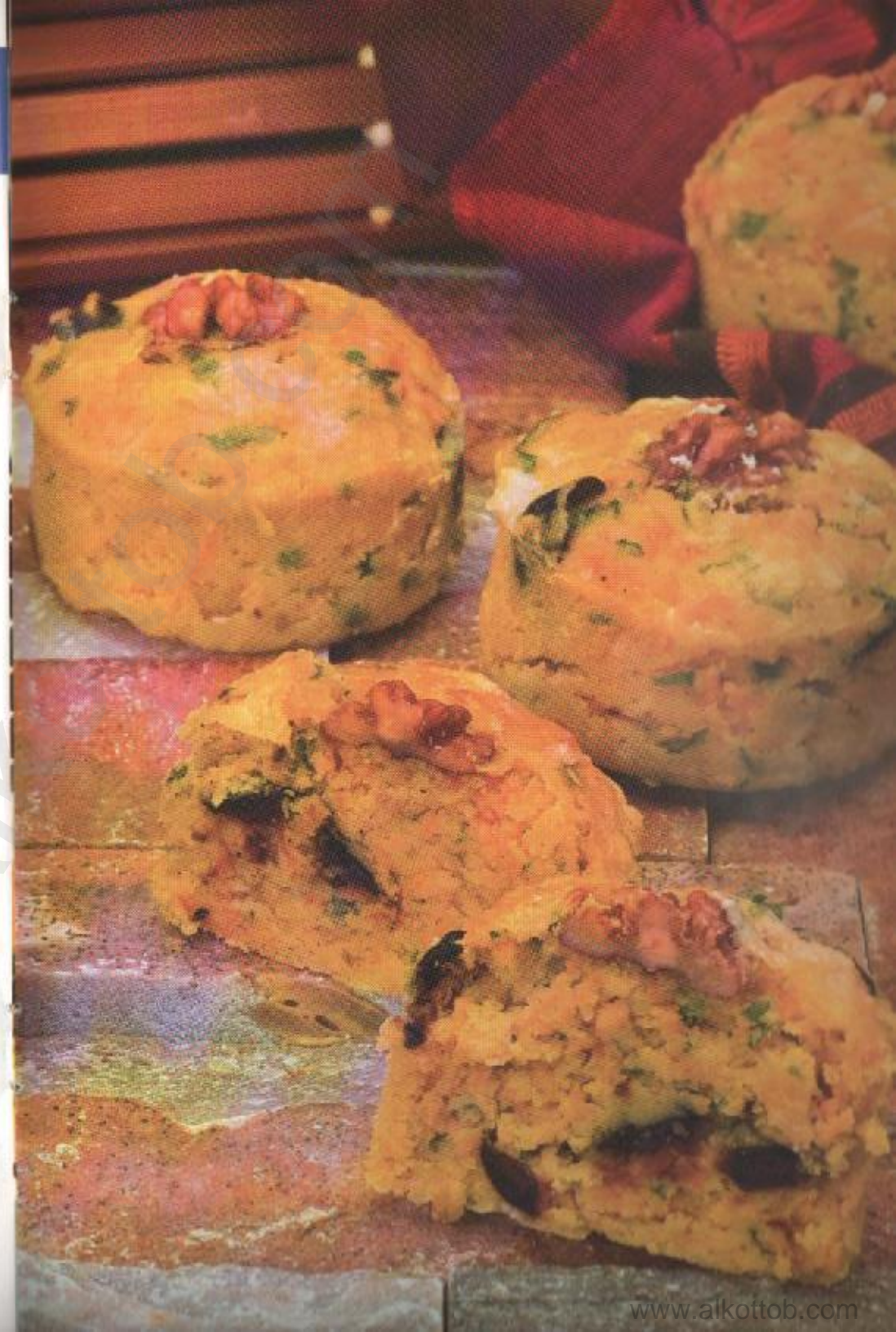
## La décoration :

- Cerneaux de noix



## Préparation

1. Dans un récipient, mettre le yaourt, ajouter les oeufs et bien mélanger.
2. Incorporer la farine et les carottes râpées, remuer lentement en versant peu à peu l'huile. Ajouter le fromage, la levure, le bicarbonate et enfin le persil et la coriandre.
3. Ajouter les olives farinées, la noix de muscade, le sel et le poivre noir.
4. Beurrer et fariner des petits moules à cake puis verser la préparation au ¾.
5. Décorer avec un cerneaux de noix. Enfourner à four préchauffé à 180° pendant 30 mn.



## المقادير

- 5 حبات جزر متوسطة
- 100غ جبن مبشور
- 3 بيض
- 1 علبة ياغورت طبيعي
- 100غ فريونة (سيم)
- 5 ملاعق كبيرة زيت الزيتون
- اكبس خميرة كيميائية
- ½ملعقة صغيرة بيكاربونات الصودا
- 50غ زيتون دون علف مقطع إلى دوائر
- معدنوس
- حشيش
- جوزة الطيب
- فلفل أسود
- ملح
- التزيين:
- أنصاف جوز

## كيفية التحضير

1. في وعاء، ضعي الياغورت، أضيفي البيض واخلطي جيداً.
2. أضيفي الفريونة و الجزر المبشور، اخلطي ببطء مع إفراغ الزيت شيئاً فشيئاً.
3. أضيفي الجبن، الخميرة، البيكاربونات و في الأخير المعدنوس و الحشيش.
4. أضيفي الزيتون المرمد في الفريونة، جوزة الطيب، الملح و الفلفل الأسود.
5. إدهني مولات الكيك الصغيرة بالزبدة و رشها بالفريونة ثم افرغي الخليط إلى ¾.
5. زيني بنصف حبة جوز. إطهيا في فرن مسخن 180° مدة 30 دقيقة.





## Cake marin

## كيك بحري

### Ingrédients

- 150 gr de farine (SIM)
- ½ sachet de levure chimique
- ½ C. à café de bicarbonate de soude
- 100 gr de fromage râpé (facultatif)
- 3 œufs
- 6 C. à soupe d'huile
- ½ verre de lait
- 1 gousse d'ail
- 150 gr de crevettes décortiquées ou crabes
- Câpres
- Persil
- Curry
- Poivre noir
- Sel



### Préparation

1. Faire revenir les crevettes dans une cuillère à soupe d'huile et l'ail écrasé pendant 5 mn.
  2. Dans un récipient, mettre la farine, la levure et le bicarbonate, ajouter les œufs un à un, bien mélanger à l'aide d'une spatule en bois. Verser l'huile restant puis le lait tiède.
  3. Ajouter le fromage, le persil, le curry, le poivre noir, le sel, les crevettes et les câpres.
  4. Dans un moule beurré et fariné, verser la préparation. Enfourner à four préchauffé à 180°, vérifier la cuisson à l'aide d'un cure-dents.
  5. Laisser tiédir puis démouler.
- Remarque :** éviter de mettre trop de sel, puisque les câpres sont salées.

### المقادير

- 150غ فريينة (سيم)
- ½ كيس خميرة كيميائية
- ½ ملعقة صغيرة بيكربونات الصودا
- 100غ جبن مبشور (غير ضروري)
- 3 بيض
- 6 ملاعق كبيرة زيت
- ½ كأس حليب
- 1 سنينة ثوم
- 150غ جمبري مقشر أو سرطان (كرااب)
- كابر
- معدنوس
- كاري
- فلفل أسود
- ملح

### كيفية التحضير

1. حمسي الجمبري في ملعقة كبيرة زيت و الثوم المسحوق مدة 5 دقائق.
  2. في وعاء، ضعي الفريينة، الخميرة و البيكربونات، اضيفي البيض الواحدة تلو الأخرى، اخلطي جيداً بواسطة ملعقة خشبية مسطحة. أفرغي الزيت المتبقي ثم الحليب الدافئ.
  3. اضيفي الجبن، المعدنوس، الكاري، الفلفل الأسود، الملح، الجمبري و الكابر.
  4. في مول مدھون بالزبدة و مرشوش بالفريينة، أفرغي الخليط. إطهيه في فرن مسخن 180°، راقبي الطهي بواسطة الكوردون.
  5. أتركه يفتو ثم انزعيه من المول.
- ملاحظة :** تجنبي وضع الكثير من الملح بما أن الكابر مالحة.







## Cake aux champignons et au fromage

## كيك بالفقاع والجبنة

### Ingrédients

- 150 gr de farine (SIM)
- 1 sachet de levure chimique
- 3 à 4 œufs (selon la grosseur)
- 100 gr de gruyère râpé
- 6 C. à soupe d'huile
- 8 C. à soupe de lait
- 150 gr à 200 gr de champignons coupés en rondelles (½ boîte)
- 1 gousse d'ail
- Petits cubes de fromage blanc
- Noix de muscade
- Poivre noir
- Persil
- Sel
- La décoration :
- Pignons



### Préparation

1. Dans une poêle, faire revenir les champignons avec l'ail dans une cuillère à soupe d'huile pendant 5 mn.
2. Dans un récipient, mélanger la farine et la levure.
3. Dans un autre récipient et à l'aide d'une fourchette, battre les œufs, l'huile, le lait et les épices.
4. Incorporer la farine et la levure, bien mélanger puis ajouter le fromage, le gruyère et les champignons. Bien remuer le tout.
5. Verser la préparation dans un moule beurré et fariné au ¾ et parsemer de pignons
6. Enfourner à four préchauffé à 160° pendant 40 mn.



### المقادير

- 150 غ فريئة (سيم)
- 1 كيس خميرة كييمائية
- 3 إلى 4 بيض (حسب الحجم)
- 100 غ غروريار مبشور
- 6 ملاعق كبيرة زيت
- 8 ملاعق كبيرة حليب
- 150 غ إلى 200 غ فقاغ مقطع إلى دوائر (½ علبة)
- 1 سنينة ثوم
- مكعبات صغيرة من الجبن الأبيض
- جوزة الطيب
- فلفل أسود
- معدنوس
- ملح
- التزيين :
- حبات صنوبر

### كيفية التحضير

1. في مقلاة، حمسي الفقاغ مع الثوم في ملعقة كبيرة زيت مدة 5 دقائق.
2. في وعاء، اخلطي الفريئة و الخميرة.
3. في وعاء آخر و بواسطة شوكة، أخفقي البيض، الزيت، الحليب و التوابل.
4. أضيفي الفريئة و الخميرة، اخلطي جيداً ثم أضيفي الجبن، الغروريار و الفقاغ. اخلطي الكل جيداً.
5. أفرغي الخليط في مول مدهون بالزبدة و مرشوش بالفريئة إلى ¾ و نزي حبات الصنوبر.
6. إطهيه في فرن مسخن 160° مدة 40 دقيقة.





## Petits cakes au thon كيك صغير بالتونة

### Ingrédients

- 150 gr de farine (SIM)
- ½ sachet de levure chimique
- ½ C. à café de bicarbonate de soude
- 3 à 4 œufs (selon la grosseur)
- 10 C. à soupe de lait
- 1 boîte de thon à la tomate
- 50 gr de fromage râpé
- 2 C. à soupe de persil
- Poivre noir
- Sel



### Préparation

1. Dans un récipient, mélanger la farine et la levure, ajouter les œufs et bien remuer. Ajouter le fromage, le persil, le sel et le poivre noir.
2. Verser la préparation dans des petits moules beurrés et farinés.
3. Mettre au centre de chaque moule une cuillère à café de thon, tourner pour avoir l'effet marbré.
4. Enfourner à four préchauffé à 180° pendant 25 à 30 mn.



### المقادير

- 150غ فريئة (سيم)
- ½ كيس خميرة كيميائية
- ½ ملعقة صغيرة بيكاريونات الصودا
- 3 إلى 4 بيض (حسب الحجم)
- 10 ملاعق كبيرة حليب
- 1 علبه تونة بالطماطم
- 50 جبن مبشور
- 2 ملاعق كبيرة معدنوس
- فلفل أسود
- ملح

### كيفية التحضير

1. في وعاء، اخلطي الفريئة و الخميرة، اضيفي البيض و اخلطي جيدا، اضيفي الجبن، المعدنوس، الملح و الفلفل الأسود.
2. افرغي الخليط في مولات صغيرة مدهونة بالزبدة و مرشوشة بالفريئة.
3. ضعي في وسط كل مول ملعقة صغيرة من التونة، اديري للحصول على شكل رخامي.
4. اطيها في فرن مسخن 180° مدة 25 إلى 30 دقيقة .





## Couronne marbrée

## تاج رخامي

### Ingrédients

- 5 œufs
- 1 sachet de levure chimique
- 150 gr de farine (SIM)
- 4 petites tomates coupées en petits dés
- 5 C. à soupe d'huile
- 1 gousse d'ail
- 1 feuille de laurier
- Olives noires dénoyautées
- Poivre noir
- Cumin
- Sel
- Pour la farce :
- 2 pots de petit-suisse (ou fromage régime)
- 1 œuf
- 1 C. à soupe de farine (SIM)
- 1 C. à soupe d'origan



### المقادير

- 5 بيض
- 1 كيس خميرة كيميائية
- 150غ فريئة (سيم)
- 4 حبات طماطم صغيرة مقطعة إلى أجزاء
- 5 ملاعق كبيرة زيت
- 1 سبتينة ثوم
- 1 ورقة رند
- زيتون أسود دون علف
- فلفل أسود
- كمون
- ملح

### للحشو :

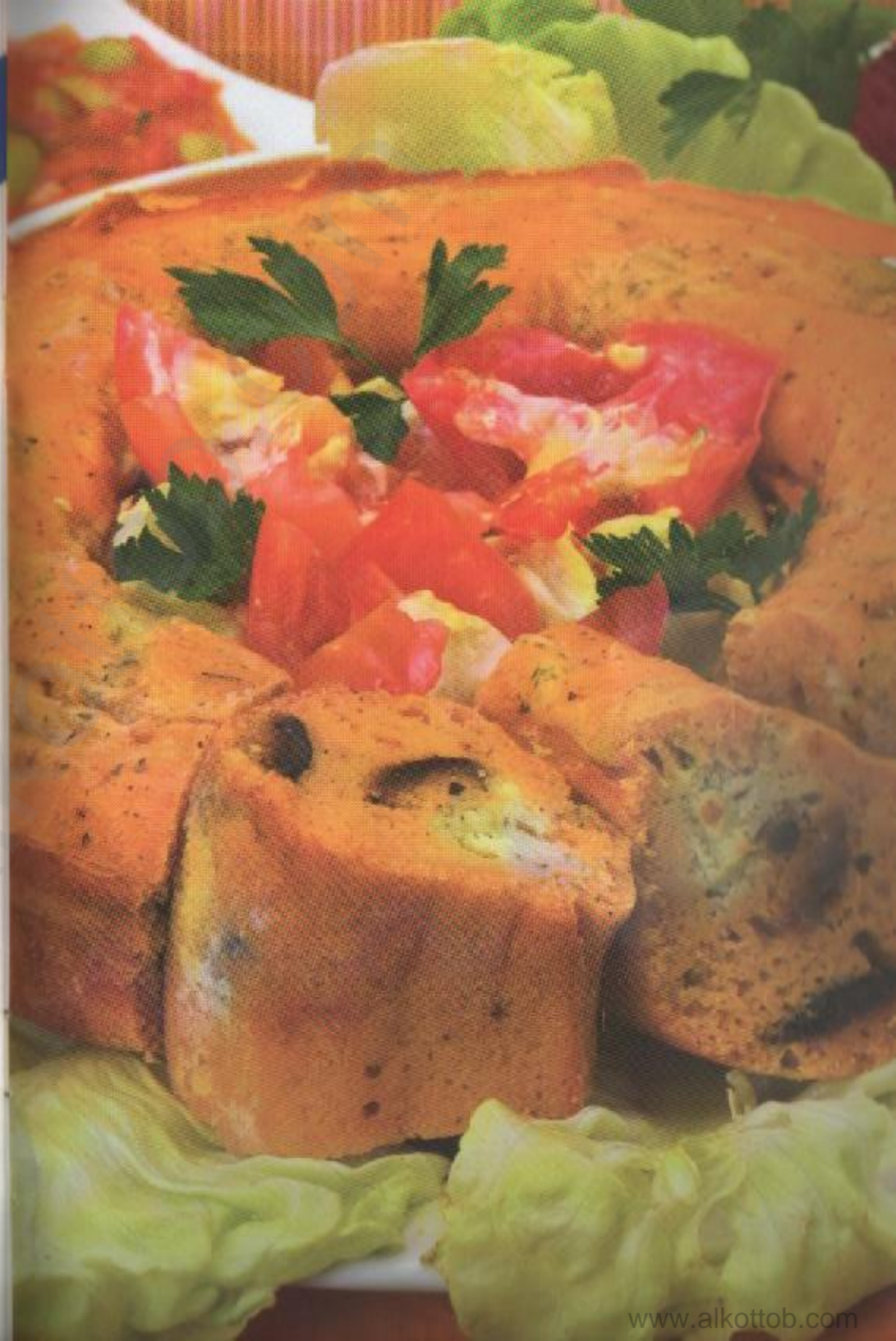
- 2 علب يوتي سويس (أو جبن حمية)
- 1 بيضة
- 1 ملعقة كبيرة فريئة (سيم)
- 1 ملعقة كبيرة زعتر

### Préparation

1. Dans une poêle, mettre la tomate, 1 C. à soupe d'huile, l'ail écrasé, le laurier, le sel, le poivre noir et le cumin, laisser cuire le tout pendant 10 mn.
2. Retirer le laurier puis mouliner la sauce.
3. Dans un récipient, battre les œufs et la sauce tomate, ajouter la farine et la levure, mélanger. Ajouter les olives coupées et l'huile restant, bien remuer.
4. Dans un moule beurré et fariné, verser la préparation.
5. Préparer la farce : mélanger le petit-suisse, la farine, l'œuf et l'origan.
6. A l'aide d'un petit entonnoir (ou une poche à douille), faire des marbrures au fond du moule.
7. Enfourner à four préchauffé à 180°, vérifier la cuisson à l'aide d'un cure-dents.

### كيفية التحضير

1. في مقلاة، ضعي الطماطم، 1 ملعقة كبيرة زيت، الثوم المسحوق، الرند، الملح، الفلفل الأسود و الكمون، أتركي الكل يطهى مدة 10 دقائق.
2. إنزعي الرند ثم ارحي الصلصة.
3. في وعاء، أخفقي البيض و صلصة الطماطم، أضيفي الفريئة و الخميرة، أخلطي. أضيفي الزيتون المقطع و الزيت المتبقي، أخلطي جيداً.
4. في مول مدهون بالزبدة و مرشوش بالفريئة، أفرغي الخليط.
5. حضري الحشو : أخلطي البوتي سويس، الفريئة، البيضة و الزعتر.
6. بواسطة لمبوط صغير (أو لا بوش أدوي)، ضعي خطوطاً رخامية في قاع المول.
7. إطهيبها في فرن مسخن 180°، راقبي الطهي بواسطة الكوردون.







## Gâteau cake

## حلوى كيك

### Ingrédients

- 200 gr de farine (SIM)
- ½ sachet de levure chimique
- ½ C. à café de bicarbonate de soude
- 4 œufs
- Petits cubes de fromage blanc
- 50 gr d'olives vertes dénoyautées coupées en rondelles
- 100 gr de champignons
- ½ blanc de poulet cuit et coupé en petits dés
- 2 C. à soupe d'huile
- 1 verre moins un doigt de lait
- Gingembre
- Poivre noir
- Sel



### المقادير

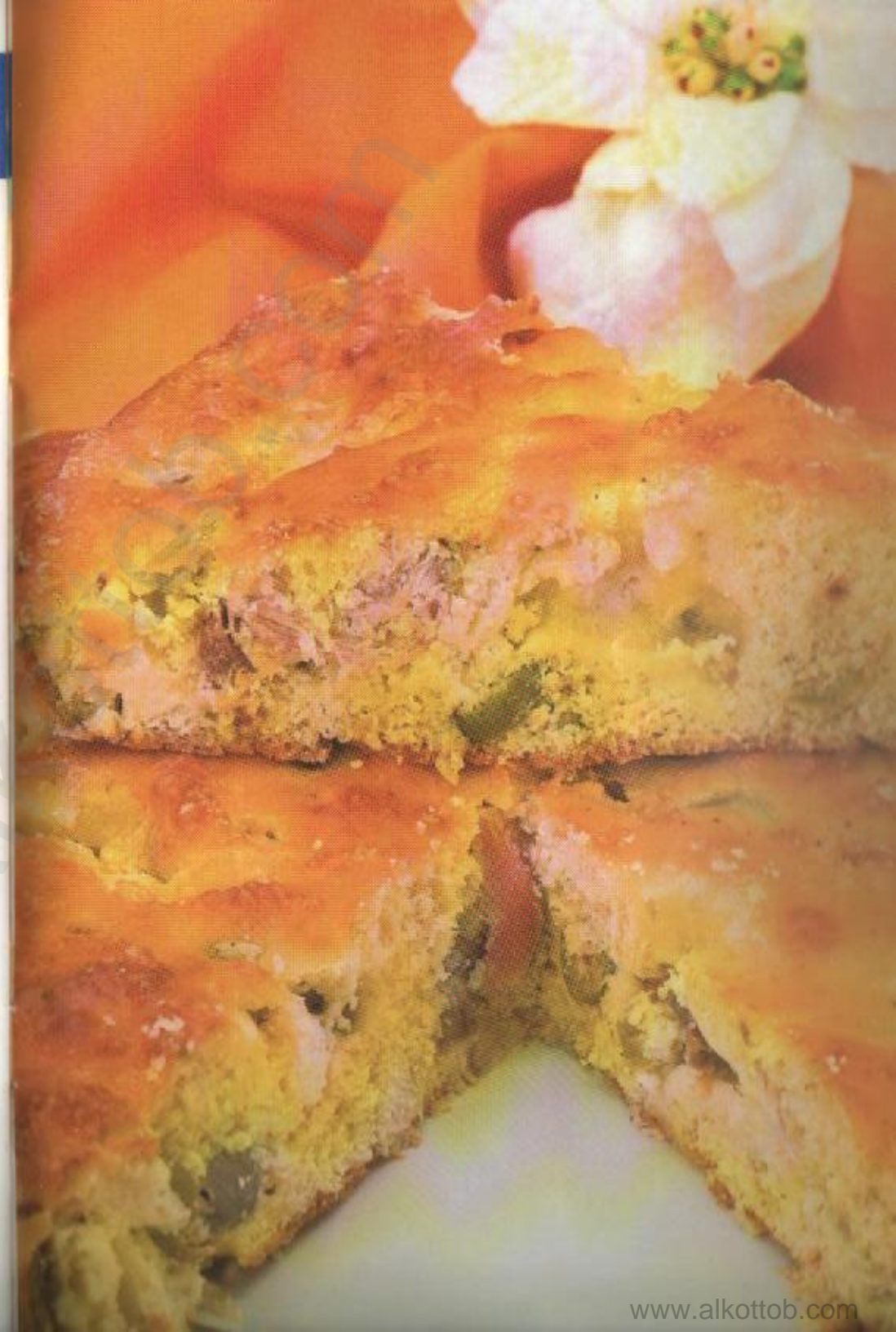
- 200غ فريينة (سيم)
- ½ كيس خميرة كيميائية
- ½ ملعقة صغيرة بيكاربونات الصودا
- 4 بيض
- مكعبات صغيرة من الجبن الأبيض
- 50غ زيتون دون علف مقطع إلى دوائر
- 100غ فطاع
- ½ أبيض دجاج مطهي و مقطع إلى قطع صغيرة
- 2 ملاعق كبيرة زيت
- 1 كأس أقل إصبع حليب
- سكتنجير
- فلفل أسود
- ملح

### Préparation

1. Dans une terrine, mélanger la levure, la farine et le bicarbonate, ajouter les œufs et mélanger encore, puis verser le lait et l'huile.
2. Incorporer le poulet, les champignons, les olives, le fromage, les épices et le sel, bien mélanger.
3. Verser la préparation dans un moule beurré et fariné puis enfourner à four préchauffé.

### كيفية التحضير

1. في إناء، اخلطي الخميرة، الفريينة و البيكاربونات، اضيفي البيض و اخلطي أيضا، ثم أفرغي الحليب و الزيت.
2. اضيفي الدجاج، الفطاع، الزيتون، الجبن، التوابل و الملح، اخلطي جيدا.
3. أفرغي الخليط في مول مدهون بالزبدة و مرشوش بالفريينة ثم اطهيه في فرن مسخن.







Depuis 1883

Une eau saine  
et Bienfaisante



Ben Haroun

Mise en bouteille à la source

